

پروئسى بە ديموكراسيكردن¹

Demokratiseringsprocessen

گۇرۇنى سېستىمى سىياسىي لە دەستەلاتى كەمىنەو (ئولىگارشى) بۇ ديموكراتى لە سكاندېنفايدا لە كاتى جياوازدا پرووى دا و لە ھەر ولاتىكىشدا بە خىرايى جياواز ئەو رىنگايە پىورا. بەلام شىوېگرتن و رەوتى ئەم پروئسى سىياسىيە بۇ ھەر ولاتىك كەمىك جياوازترە وەك لەوھى لە پروئسى ئابووربەكەدا ھەبوو [لەم پروئسىيەياندا]: نەروئى بەكەم دىت، دانمارك پاش نەروئى دىت و سوئېدش [ھەرەكە لە پروئسى ئابووربەكەشدا وابوو] لە پاش ئەوان. ئەو گۇرانكاربە سىياسىيە لەسەر دوو ئاست پروویدا: لەلايەكەو رېئساگەلەكانى دەستور سەبارەت بە مافى دەنگدان و شتى دىكە گۇردرا، و لەلايەكى دىكەو دامەزراوھى پارتى مۇدېرن سەرى ھەلدا. ھەرچى سەبارەت بە پىرارىگەلى ناو دەستورە لەمەر مافى دەنگدان و نوئىنەرايەتېكردن ئەوا پروئسى بە ديموكراسيكردن ھەر پىش سالى ۱۸۷۰ دەستى پىكرابوو.

لەو پىئوئىدەدا كە نەروئى لە دەستەلاتى پادشايتى دانمارك ئازاد بوو، سالى ۱۸۱۴ بوو بە خاوەنى دەستورى خۇكى كە بۇ ئەو كاتە لە ئوروپادا بە ھەرە ديموكراسيترىن دەستور دادەنرنت. جووتپار، بوژواي خاوەن زەبووزار و مووچەخۇران مافى دەنگدانىان بۇ ئەو ئەنجومەنە گەورەبە (پارلمانە) وەرگرت كە تازە دامەزراوو: پىكەو ئەو مافى دەنگدانە نىزىكە ۴۵٪ -ى ھەموو ئەو پىاوانەي دەگرتەو كە تەمەنيان لە سەروو ۲۵ سالەو بوو. بەلام پەشدارىكردن لە ھەلبىزاردنەكاندا تا ماوئەكى دىت لە سەر ئاستىكى نزم ماوئەو، شىوئەي ھەلبىزاردنى ناراستەوخۇ و داوا لەسەر خۇتۇماركردى ھەلبىزاردەران دوو لەو ھۇيانە بوون كە بەشدارىكردنەكانىان لەسەر ئاستى نزم دەھىشتەو. بەكېك لە ھەرە خەسلەتە ديموكراتىيەكانى دەستورى نەروئى رەنگە ھەبوونى سېستىمى [پارلمانى] بەك نەھمىي پىت، ھىچ باننەھمىيەكى ئارىستۇكراتىي دەستى وەرنەدایە دەستەلاتى ئەو ئەنجومەنەو كە خەلك ھەلبىزاردبوو. بەكېك لە خەسلەتە تايپەتەكانى نەروئى ئەوئەيە كە ھەر لە سالى ۱۸۲۱ - ەو بەگزا دەپى نەھىلرا.

بەردەوامبوونى ئەو پروئسى بە ديموكراسيكردنە لە نەروئى، بە ھۇكى ئەو پەكىتەو كە لە سالى ۱۸۱۴ - ۱۹۰۵ لەگەل سوئېدا ھەبوو، تا رادەبەكى بالا رەنگى خەباتى سەربەخۇبى نەتەوئەپى گرتبوو.

لەگەل ئەوئەشدا كە پەكىتەكە [نيوان سوئېد و نەروئى] تەنھا بە ماناى دەستەلاتىكى پادشاىي ھاوبەش و رابەراپەتى سوئېد بوو لە سىياسەتى دەرەوئەدا، بەلام بۇ نەروئى مافى خۇبەپىئوئەبردنى سىياسەتتىكى ناوخۇبى فرە گەورەترى ھەبوو وەك لەوھى كە لە پىئوئەندى پىكەوئەبووندا لەگەل دانمارك ھەبوو. لە نەروئى خەبات بۇ ديموكراتىيەكى تەواو لەسەروو ھەموو شتىكەوئە ئاراستەبەكى دژ بە ھوكمى پادشاىي سوئېدى ھەلگرتوو و بەو شىوئەيە بوو بە خەباتىك بۇ خۇتازادكردن لە پەكىتەكە. ھەنگاوە پىراردەرە چارەنووسسازەكە سالى ۱۸۸۴ ھەلگىرا، كە پادشا ئۇسكارى دوو ناچار كرا راوئىكارە نوروئىيەكانى خۇكى وەدەرنىت و لەسەر كار لاىان ببات و ھوكمەتتىكى پارتى بانگەواز بكات كە متمانەي زۇربىنەي پارلمانى ھەبوو. بەو شىوئەيە نەروئى بوو بە خاوەنى سىستەمىكى ھوكمەتى پارلمانىي، ۱۷ سال پىش دانمارك و ۳۳ سالىش پىش سوئېد. سەركەوتنى پارلمانىتارىزم رىفۇرمىكى مافى دەنگدانى بە دوا دا ھات و بە شىوئەيەكى سەركەبى برىتى بوو لە مافى دەنگدانى گىشنىي بۇ پىاوان سالى ۱۸۹۸. سالى ۱۹۱۳ مافى دەنگدان زياتر بەرفراوان كرا وا كە ئىنر ئافرەتانىش بگرتتەو. وانا ديموكراتى سىياسىي [لە نەروئى] سالى ۱۹۱۳ تەواو وئەنجام گەپەندرا.

پەيدا بوونى دامەزراوھى پارتى مۇدېرن لە نەروئى دەگەرتتەو بۇ خەبات لە پىناوى پارلمانىتارىزم لە سەرەتاى سالى ۱۸۸۰. جووتپاران و گروويگەلى رادىكال لە شارەكان لە پارتى لىبرالى فېئىستەرە Venstre دا كۆبوونەو، كە سالى ۱۸۸۴ دەستەلاتى ھوكمەتى گرتە دەست. لايەنە بەرگىكارە (رەقابەتكارە) كۆنسەرقاتىفەكان (بەپارزەكان) پارتى ھوئەرە Høire - يان دامەزراند، ئەم پارتىش ھەرەكو فېئىستەرە Venstre ھەر لە سەرەتاو بوو بە خاوەنى رېئىخراونكى پارتى سەرانسەرىي. چەند سالىك دواى ئەو (۱۸۸۷) پارتى كرىكاران (ئاربايدەپارتىيەت Arbeiterpartiet) دامەزىنرا و لەسەر رېئىخستن و سازماندانى ئەو چىنە كرىكارەي كە تا دەھات زياتر دەبوو دەستى كرد بە كىپىركى لەگەل پارتى فېئىستەرە Venstre. بەلام ئەم دوو پارتە ھەردووكيان لەوئەبەر ھەر لە ناوئراستى سالى ۱۸۰۰ كاندا پىشپەرەي خۇيان لە شىوئەي بزووتتەوئەي جەماوئەرىي گەلىيدا ھەبوو كە رەگى لە ناو گوند و دەرشارەكانىشدا ھەبوو: "ھاوئىيانى جووتپاران Bondevänerna" لە سالى ۱۸۶۰ و ۱۸۷۰ كاندا و بزووتتەوئەي ترانە Thraneörelsen لە سالى ۱۸۴۸ - ۱۸۵۲ دا. ئەم بزووتتەوئەيە دوايان لە كاتى ھەرە بەھىزىدا خاوەنى زياتر لە ۲۰۰۰۰ (بىست ھەزار) ئەندام بوو؛ زۇربىنەي ئەوانە كشتوكالكار و

¹ Skandinavisk arbetarrörelse, Schmidts Boktryckeri AB, Helsingborg 1980, Nils Elvander. S. 28

كړنكاري خانووهچكه بوون. پرؤگرامى ئه م بزووتنهوهيه زياتر ديموكراتى بوو وهك لهوهى سؤسياليست بيت، بهلام هينده راديكال بوو كه دهستهلاتهكانى حوكمته به هرهشهى سزاي زيندانيكردن دژ به ترانه Thrane و سهروكهكانى ديكه دهستيان تيوهردا. ئه م دواهمين جار بوو كه بزووتنهوهيهكى جهماوهريى گهلىي له نروئژ به زهبرنك كه ياسا پشتيوانى بيت له ناستيكي بهرفراواندا لىي بدرت. لهو كاتهوه كه دهستهلاتى ئاينى و پرهمى كوئى "ناسياسى" له سالى ۱۸۸۴ دا پروخا، پرينسيپهكانى ديموكراسى ههركيزاوههركيز به جيددى نهخواوته ژر پرسيار. زور جار دهگوتريت كه نروئژ خاوهنى نهرىتيكى دريتر و بههيزترى ديموكراسيه وهك له ولاتانى دهراوسىي. پيشكهوتنى دهستور و سهرهلدانى بزووتنهوهگهلى جهماوهريى ديموكراسيى لهو زوانهءدا تارادهيك ئه م پيداگرتنه دهسيلمينت. بهلام نهوهى بهر له هه شتيك كه نروئژ له سوئد و له دانمارك جيا دهكاتهوه پيوهندي گرژبوونه له نيوان ناوهند centrum و كه نار periferi دا، واته ئه و بهينه ئابوورى - كومهلايه تىي و كولتورييهى كه له نيوان چينى سهروهوى پايتهختشين و دانيشتووانى "قهراخشين" دا هه بوو كه له بهشى خوړناوا و باشوورى خوړناواى ولاتا به كهشاوهزى بچووك و راوهماسيهوه خهريك بوون. دروست به هوى تهواو جوگرافيهوه نارهزايى كه نار دژ به ناوهند كه له زور شيوهءدا خوئى ده نواند له وانه له بزووتنهوهى دهروويهى گوند و له بزووتنهوهى بههيزى ناكلپسايى و بزووتنهوهى مهى نه نوشيدا - ئه م فاكتهرئى گرينگى سياسى بوو، كه به دهگمهن هاوشيوه له سوئيدا ههيه و له دانمارك له وهش كه متريش. كيشه ناوهند - كه نار روليكى فره گرينگى له ميژووى ناربايدهرپارتيهت [پارتى كرنكارانى سؤسيالديموكرات] دا هه بووه؛ ئه م هه ميشه هويه كه كه بچينه وه سهرى.

ولاتى دانمارك سالى ۱۹۴۹ ههنگاوئى گهوهى له دهستهلاتى پادشاييهوه بهرهو ديموكراتى ليبرالىي نا. پارلمانيكى دوو نهؤمى دامهزيرنا، به مافى دهنگدانهوه به ههردوو نهؤمهكه بو هه موو پياوايك كه له سهروو ته مهنى ۳۰ سالى بن، بئ ئه و پياوانهى كه نوكر بوون يان مووچهى ههزارانه يان وهردهگرت؛ به م شيويه له ۷۳٪ سى پياوان كه له سهروو ته مهنى ۳۰ سالى بوون مافى دهنگدانان وهگرت. له سهر كاخهز دانمارك هه ره ديموكراسيترين سيستمى هه ليزاردنى هه بوو، بهلام خهسله تى ديموكراسيى ماوهيهكى دريژ لهو روووهوه بهرسنوور كرا كه دهنگدان به ئاشكرا بوو، بئ هيچ نهينى هه ليزاردن. بهرسنوور كرنديكى جيدديتر دژ به ديموكراسيى له سالى ۱۸۶۰ دا بوو له پيوهندي له گه ل ئه و كيشه بهدبهختناميزه ي دانمارك له گه ل ئه لمان له سهر سليشفيگ Slesvig. دهستورئى بچينه يى نوئى له سالى ۱۸۶۶ دا خرايه كار، و له و ريگايه وه دهنگدان بو نهؤمى سهرووى پارلمان، نهنجومهنى ولات Landstinget، زور به توندى بهرسنوور كرا: يه كيك له و شيوانه ي ئه م كارهى پئ كرا ئه وه بوو كه به شتيك له پياوانى نهنجومهنى ولات Landstinget له لايهن پادشاه بو دريژايى ته مهنان له و جيه دانران. له و ريگايه وه كه مافى دهنگدان به نهؤمى دووه م، نهنجومهنى گه ل Folktinget، بئ هيچ دهستتيره دانيك وازى ليهينرا، هاوكات كه ريگا به دوزينه وهى ريساگه ل بو چاره سهركردنى كيشه ي نيوان نهؤمه كان درا، ئه وا گوره پان بو ملاملانيه كى دهستهلاتى دهستوروى له نيوان چه پ و راستدا خوئى بوو. دهستهلاتى پادشايى و ئاغايى (پياوانى پادشا) له نهنجومهنى ولات Landstinget دژ به دهستهلاتى گه ل له نهنجومهنى گه ل Folktinget دا له خهباتيكي سهختى دهستوريدا وستان، كه له سهره تاي ۱۸۷۰ - وه تا سالى ۱۹۰۱ دا دريژه ي كيشا. ئه و ساله شه ره كه (ململانيكه) به سهركه وتنى پارلمينتاريزم كوئايى هات؛ پادشا دهستبه ردارى ئه و داوايهى بوو كه خوئى به دهستى خوئى وهزيره كان دابنيت و حوكمه تيكي چه پى قبول كرد كه زوربايه تى نهنجومهنى گه ل Folktinget - سى له پشت بوو. خهبات له پيناوى پارلمينتاريزم له دانمارك زووتر دهستى پيكرد و زور درهنگتر كوئايى پيهات وهك له نروئژ. خهباته كه ههروه ها سهختتر و ئالتريش بوو، ئه وپيش له بهر گه ليك هو له وانه له بهر نه وهى شه رى نيوان نهؤمه كان ههروه ها پرسى هيزى بهرگريى ولاتيشى گرتبووه وه. سالى ۱۸۸۵ - ۱۸۹۴ حوكمه تى به پاريزه رى (كؤنسه رفاتيفى) ئيستروپ Estrup هه موو دهستهلاتى ياسادانان و دارايى خستبووه دهست خوئى، ئه وپيش به يارمه تى ياسا كاتى به بئ ئه وهى پارلمان له سهريان رهزامه ند بيت. له ناو ئه م سهرده مه دا ئزادى دهريينى بيرورا بهرسنوور كرا، و دهستهلاتى پؤليس و دادگا دژ به وانه ي وا بيريان نه دهكرده وه خرايه كار. له قوولايى خوئدا مه سه له كه ملاملانيه كى دهستهلاتى ئابوورى - كومهلايه تىي و كولتوريى بوو له نيوان خاوهن زه ويوزاره كان و پياوانى دهوله ت له لايه ك و چينى جووتياران له لايه كى ديكه وه. ههروه كوو نروئژ ليره ش ئه م بووه مايه ي دامه زراندى پارته گه لى مؤديرن، به لام ۱۰ (ده) سال پيشتر روويدا. پارتى جووتيارى ليبرال، فينستره Venstre سالى ۱۸۷۰ وهك پارتيكى پارلمانى دامه زرا و پارتى هوپره Høire ش ماوهيه ك دواى ئه و. له گه ل ئه وه شدا كه پارتى فينستره Venstre ههروه كوو نروئژ له وه بهر پيشره وى خوئى له "بزووتنه وهى دؤستانى جووتياران" - سى ريخراودا هه بوو (هه ر له سالى ۱۸۴۰ كانه وه)، هه تا

سالى ۱۹۲۰ - ى خايد تا پارتەكە بتوانيت بييت به رېڭخراوئىكى سەرتاسەرى. بەو شىۋەيە بالى راست بوو كە يەكەم جار به رېڭخراوئەيەكى تەواو سەرتاسەرىيەو (۱۸۸۲) گەپشتە جى. ھوئېرە Høire ھەر پارتىك نەبوو بە تەنھا بۇ ئەوانەى خاوەن زەبوزار و مووچەخۇرى حوكمەت بوون، بەلكو ھەرۋەھا كۆمەلى گەورەى خەلكى لە كرىكار و كرىكارى كاريدەستى لە شارەكان لە سالانى ۱۸۷۰ كان و ۱۸۸۰ كاندا كۆكردەو. سۆسيالديموكراتىش ھەرۋەھا لە سالانى ۱۸۷۰ كاندا ۋەدەرەكەوت، بەلام ئەو كاتە - كە لە كۆپلەى داھاتوودا نىشانى دەدەين - زەجمەتى گەورەى ھەبوو بۇ خۇ بەيانكردن و خۇ فەرزكردن. ئەو بوو كە پارتى سۆسيالديموكراتى سالى ۱۸۷۸ ۋەك رېڭخراوئەيەكى ناسەقامگىرى سەرانسەرىى دووبارە خۇى رېڭخستەو، لەسەر بناخەى سەندىكاكان، بەلام لەگەل ئەوئەشدا ھەر ۶ (شەش) سالى ترى خايد تا يەكەم نۆنەرەپەتى خۇى لە ئەنجومەنى گەل Folktinget دا ۋەدەستكەوت. لە كۆتاييدا جى خۇيەتى ئەوئەش بگوترت كە پارتى رادىكالا فېنستەرە Radikala Venstre لە سالانى ۱۹۰۵ دا لە پارتى چەپى Vänsterpartiet كۆن ھاتە دەر. ئەم پارتە كە بۇ كەشاوئەرزكارى بچووك و رادىكالى ناو شارەكان بوو ھەر زوو بە زوو رېڭخراوئەيەكى سەرانسەرىى دروست كرد. ئەم پارتە رۇلىكى كلىلى لە سپاسەنى دانماركىدا ۋەدەست كەوت، لەبەر ھەندىك ھۇ، لەوانە بە ھۇى ھاوكارىى درېڭخايدەو لەگەل سۆسيالديموكراتيدا.

ئەو گۆرانە سىستەمىيە كە بە ناوى سەركەوتنى پارلەمانتارىزم ناوزەند بوو بەو مانايە نەبوو كە ئىتر ئەو دوا سەركەوتنى بييت بۇ ديموكراسى. لە دۇخى فرە دژوارتردا ۋەك لەوئەى نەروئز ھەببوو ھەنگاۋە دوايىنيەكان نرا. پاش گفتوگۆى درېڭخايد لە نيوان پارتەكاندا سالى ۱۹۱۵ رېفۇرمىكى دەستورىى خراپە كار كە بەو مانايە ھات مافى دەنگدانى گشتىى بە پياوان و ئافرەتان بدرت و ئەنجومەنى ولات Landstinget بە ديموكراتى بكرت. لەو كاتەو ديموكراسى لە دانمارك قايبلى بئەوئەرە نەبوو. ھەولى پادشا لە سالانى ۱۹۲۰ دا بۇ ئەوئەى پرىنسىپى پارلەمانى ۋەلانئيت - كە پىي دەگوترت قەيرانى جىزنى پاك (پۇسك كرىسن Paskkrisen) - لە لاپەن پارتە چەپەكانەو ۋەت كراپەو ۋە ھەر دەماوئەم ژىركەوت.

رېڭگى سويڭ بەرەو ديموكراسى شاپاناسانە درېڭتر بوو ۋەك لە ئى ولاتانى دەرأوسى. ھەلبەت دەستەلآتى يەكلايەنەى پادشاىەتى گوستافيانە لە رېڭگى دەستورى سالى ۱۸۰۹ دا ھەلۋەشئىرا، بەلام ھەرگىز نەھاتە سەر ئەو باسەى كە شتىك لە دەستەلآتى پارلەمانى سالانى ۱۷۰۰ كان پيادە بكرتەو، و ئەو پارلەمانە چوارىنەيەى Fyrständsdagen چاخى ناوئەراست ۋەك خۇى، بە ھەندىك دەستكارىى بچووكەو، ھەتا سالى ۱۸۶۶ ھىلراپەو. مرۇف دەتوانيت گوتويئز لەسەر ئەو بكات كە ئاخۇ شىۋەى حوكمەتى سالى ۱۸۰۹ يان نەزىمى پارلەمانى سالى ۱۸۶۶ بوو كە نىزىكترىن دۇخە كە ھاوئاستى يەكەمىن ھەنگاۋە گەورەكانى ولاتى نەروئز بييت بەرەو ديموكراسى لە سالانى ۱۸۱۴ دا و لە دانماركىش سالى ۱۸۴۹. بەلام ئاشكراپە كە مافى دەنگدان بەو پارلەمانە نۆپە دوو نھۆمىيە سالى ۱۸۶۶ كەمتر بەرفراوان بوو لە چا رېفۇرمەكانى نەروئز و دانمارك. مەرجكەلى داھات و ساماندارىى مافى دەنگدانى بۇ پياوانى سەرۋو ۲۱ سالەپى بە نھۆمى دووھەمى پارلەمان بە نىزىكەى ۲۵٪ دا بەرسنووركد. يەكەم نھۆمى پارلەمان - ھەرۋەكوو لاندستىنگىت بە پىي دەستورىى بىچىنەپى سالى ۱۸۶۶ - ى دانمارك - بوو بە "نھۆمىكى پياوان" كە ناراستەوخۇ ھەلدەبژىردرا، لەوئەىدا خاوەن زەبوزار، مووچەخۇرانى دەولەت و خاوەن شىركەتى گەورە جىگايان دەگرت. ئەمە بە زۇرىى لەبەر ئەو نەبوو كە مافى دەنگدان بە بنكەھەرەوئەزى ھەلبىزاردنەكانى شارەوانىەكان بەرسنوور بوو - ماف لىرە بە راستىى زۇر بەرفراوانتر بوو ۋەك لەوئەى لە دووھەم نھۆمدا ھەبوو كە راستەوخۇ ھەلدەبژىردرا - بەلكو بە پلەى يەكەم سەرنەجامى ئەو مافى دەنگدانە شارەوانىيە بوو كە بە پىي خاوەندارىتى ساماندارىى بە پلە ھەلدەكشا. بەلام نھۆمى دووھەم واى لىھات كەوتە دەست جووتيارە خاوەن زەبوزارەكان.

سپاسەنى ناوخۇى سويڭ لە كۆتايى سالى ۱۸۶۰ - ەكانەو تائوھكو كۆتايى ئەو سەدەپە پر بوو لە مەملانئى ھەردوو نھۆمەكەى پارلەمان، كە ھەرۋەكوو لە دانماركىش وابوو، بە ھۇى ئەو خەباتە چىنايەتيە ئابورىى و كۆمەلەيەتيەو كە لە نيوان "ئاغاكان" و جووتيارەكاندا ھەبوو. بەلام جياواز لە دانمارك، لە سويڭ شەپرەكە بە پلەى يەكەم لەسەر پىرسى وابەستە بە دەستور نەبوو سەبارەت بە پارلەمىنتارىزم و مافى دەنگدان - ئەمانە تەنھا پاش كۆتايى سەدە لە سويڭ بوون بە پىسپارى ناوئەندى - بەلكو لەسەر پىرسگەلى ئابورىى بوو سەبارەت بە ھىزى بەرگرىى، باج و گومرگ. ئەم ئاكۆكى و خەتەجياوازە بوو كە بە شىۋەيەكى سەرەكى كاربان دەكردە سەر جۇرى شىۋەگرتنى پارتەكان لە پارلەماندا. نھۆمى دووھەمى پارلەمان لە كۆتايى سالى ۱۸۶۰ - ەو لەلاپەن پارتى لاتمانا (لانتمانپارتىيە Lantmannapartiet) ۋە دەستى بەسەردا گىرا كە داواى لابردنى بارى دانى باج و بەشداربوون لە بەرگرىدا لەسەر شانى چىنى جووتيار دەكرد. لە نھۆمى يەكەمدا خەتيكى زۇربايەتى سەفانگىرى كۆنسەرقاتىف (بەپارئىز) و گروپگەلى كەمىنەى مۇدىراتلىبرال (بورژوالىبرال)

ھەبوو. لە كۆتايى سالاڻى ۱۸۸۰ كاندا پارلەمان و راى گشتىيى لەسەر پرسى گەورەى گومرگ بوون بە دوو بەشى راست و چەپەو. دۆستانى گومرگى كۆنسەرقاتيف و ئەو لىبرالانى لە گەل بازرگانىيى ئازاددا بوون پىكەو ە يەكەمىن رېكخستەنەكانى ھەلبۇزاردنى سەرانسەرىيان لە بەرى راستدا دامەزراند. بەلام زۆرى خاياند تاوھەكو پارتە پارلەمانىە بورژواكان بتوانن رېكخراوى سەرانسەرىيى خۇيان وەدەست بەينن: لىبرالەكان سالى ۱۹۰۲ و راستەكانىش سالى ۱۹۰۴. سۆسيالدىموكراتەكان يەكەمىن لاين بوون كە رېكخراوى سەرانسەرىيى دابمەزرىنن (۱۸۸۹) و ئەويش ھەرەكو ئى ولتاتانى دەراوسىئ لەسەر بزوتنەوھى سەندىكايى بناخەى داكوتابوو. بەلام ھەتا سالى ۱۸۹۷ - ى خاياند تا ژېلمار برانتىنگ Hjalmar Branting وھكوو يەكەمىن سۆسيالدىموكراتىك لە پارلەماندا جىي گرت. يەك دانە پارتى دىكەش پىش سالى ۱۹۲۰ دامەزرىنرا، ئەويش كۆمەلەى جوتياران (بوندەفوئربوندت Bondeförbundet) بوو كە لە كاتى جەنگى جىھانىيى يەكەمدا سەرى ھەلدا.

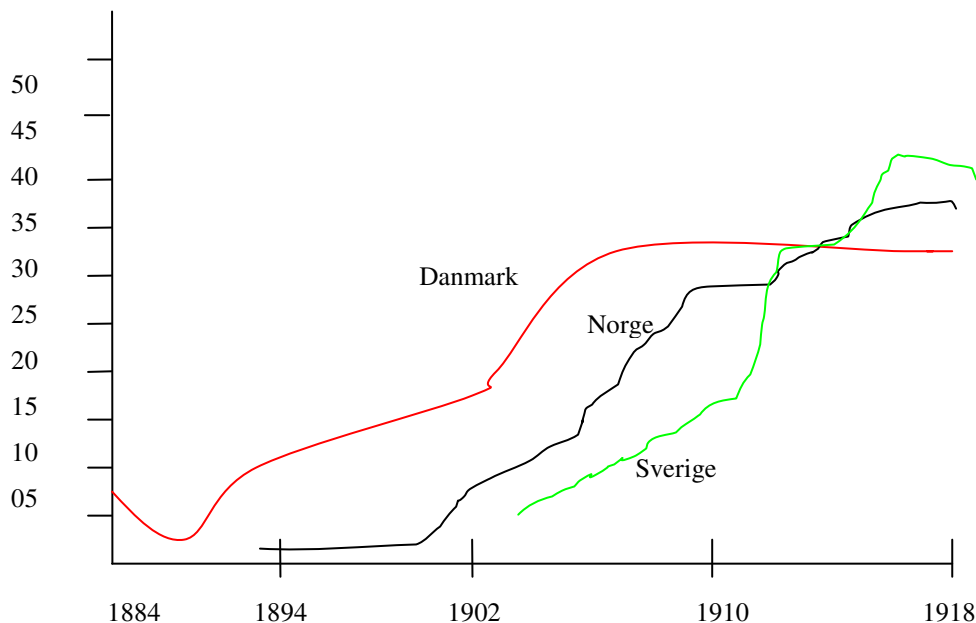
دەبينن دامەزراوھەكى پارتى مۆدېرن لەو مانايەدا كە لەسەر رېكخراوھى سەرانسەرىيى بناخەى دارشتىت لە چاو نەروئ و دانماركدا ئەوا لە سوئد ھەر زۆر درەنگ كەوت. ئەمە پىگومان لەبەر ئەو دواكەوتنەبوو كە ھەم لە بوارى ئابورى و ھەم لە بوارى سياسى دەستوربىدا سوئد تىي كەوتبوو. پرسەكانى دەستور، ھەرەك كەمىك لەمەويش ئامازەمان پىكر، تەنھا لە نىزىكەى كۆتايى سەدەدا بە جىددىيەو ھىرانە ناو رۆژەفەو - ئەويش لەلاين لىبرال و سۆسيالدىموكراتەكانەو. ئەم دواكەوتنە بە پلەيەكى بالا بە ھۆى ئەو گىركردنە بوو كە لە پرسەكانى ھىزى بەرگرى و بەكئىتەكە [يەكئىتى لەگەل نەروئ] سوئدى تى كەوتبوو. كئىشەى يەكئىتەكە لە سوئد بوو ماپەى رېگاگرتن لە رىفۆرم لە سياسەتى ناوخۇدا، بەلام ھەمان كئىشە لە نەروئ [بە پىچەوانەو] كارىگەرىيەكى بزوتنەرى ھەبوو لەسەر پىشكەوتن بەرەو دىموكراسى. بەلام پاشان كە مەسەلەى ھىزى بەرگرى بەو شىوھەپە چارەسەر كرا كە خزمەتى سەربازىكردنى گشتى سالى ۱۹۰۱ بسەپىنرئ و يەكئىتەكەش [لەگەل نەروئ] سالى ۱۹۰۵ ھەلۆھشەينرايەو، ئەو دژبەرەكە و بەرگرىيە كە بەرامبەر رىفۆرمى مافى دەنگدان ھەبوو نەما. حوكمەتتىكى راست يەكەم رىفۆرمى لە سالى ۱۹۰۹ دا خستە كار: بە شىوھەپەكى سەرەكىي مافى دەنگدانى گشتىيى بە نھۆمى دووھەمى پارلەمان بۇ پياوان، جۆرنك لە بەدىموكراسىكردنى نھۆمى يەكەمى پارلەمان لە رېگاك بەرسنوركردنى ئەو پلەداربەو كە بۇ دەنگدانى ھەلبۇزاردنەكانى شارەوانىەكان ھەبوو، و ھەرەھاش خستەكارى شىوھەپەكى بەرانبەر بۇ ھەلبۇزاردن لە ھەردوو نھۆمەكەدا. وا دەردەكەوت كە پارلەمىنتارىزم لەسەر رېگايەك بىت كە ھەم لەلاى پادشا و ھەم لەلاى بەرى راستىشەوھە لە پئوھندى ھاتنە سەركارى حوكمەتى لىبرالدا سالاڻى ۱۹۰۵ و ۱۹۱۱ بسەلمىندرئ. بەلام ئەوى پنى دەگوترا قەيرانى بۇرېگۇرد (بۇرېگۇردس كرىسن Borggårdskrisen) لە بەھارى سالى ۱۹۱۴ دا بوو بە ھۆى دووبارەگەرانەو؛ وەزىرى لىبرال، ستاف Staaff، لەبەر دەستتوردانى پادشا لە مەسەلەى بەھىزتركردنى ھىزى بەرگرى دەستى لە كار كئىشاپەو، و حوكمەتتىكى بەپارىز (كۆنسەرقاتيف) لە پياوانى پادشا دامەزرىندرا. پاشان ئەم حوكمەتە لە بەھارى سالى ۱۹۱۷ دا لەلاين پارلەمانەوھە پروخىندرا و پارتە چەپەكان - بە پارتىكى نۆئو كە چەپى سۆسيالىست بوو - لە ھەلبۇزاردنى پارلەمان لە پايزى ھەمان سالدا چەند سەركەوتتېكيان وەدەست ھىنا، و لىبرالەكان و سۆسيالدىموكراتەكان حوكمەتتىكى ھاوبەشيان بە رايەراپەتى لىبرالەكان دامەزراند، كە دوو وەزىرى ئېدىن - برانتىنگ Edén-Branting بوون. كەواتە پارلەمىنتارىزم سالى ۱۹۱۷ سەركەوت. پايزى سالى دواى ئەو حوكمەتى چەپ توانى پادشا و نھۆمى يەكەمى پارلەمان بختە سەر ئەو باوھرى كە دوا پرۆسەى بەدىموكراسىكردن پەسەند بكەن كە سالى ۱۹۲۱ برەوى پەيدا كرد: [واتا] مافى دەنگدانى گشتىيى بۇ ئافرەتان و لابردنى ئەو پلەداربەى كە لە ھەلبۇزاردنەكانى شارەوانىدا ھەبوو. خالە سەرەكەكانى پرۆسەى بە دىموكراسىكردن لەم تابلۆبەى خواوھەدا نىشان دراوھە كە ھەرەھە ھەندىك زمارەزانبارى لەسەر گەشەى سۆسيالدىموكراتىيى لە سىستەمى سياسى ئەو سئ دەولەتەى تىداپە.

سويد	نەروئ	دانمارك	رووداو/ كات
۱۹۰۹	۱۸۹۸	۱۸۴۹	بە شىوھەپەكى سەرەكىي مافى دەنگدانى گشتى بۇ پياوان
۱۹۲۰	۱۹۱۲	۱۹۱۵	مافى دەنگدانى گشتى بۇ پياوان و ئافرەتان
۱۹۲۰	-	۱۹۱۵	بە دىموكراسىكردنى نھۆمى دووھەمى پارلەمان
۱۹۱۷	۱۸۸۴	۱۹۰۱	پارلەمىنتارىزم
۱۸۸۹	۱۸۸۷	۱۸۷۸	پارتگەلى سۆسيالدىموكراتى دادەمەزرىندرئ
۱۸۹۰	۱۸۹۴	۱۸۷۹	يەكەم ھەلبۇزاردنى پارلەمان كە كاندىدى س.د. تىدا بىت
			يەكەم ھەلبۇزاردنى پارلەمان كە تىپادا كاندىدى س.د. بۇ پلەمان

وەكوو چاوەڕووان دەكرت پارتی سۆسیالدموكراتی دانمارك یەكەمە لە یڕینی "لەمپەرەكانی" بەردەمدا بەرەو سیستەمی سیاسی؛ بەو شیوەیە كۆنترین پارتی سیاسی سرووشتیانە یەكەم دەبێت لە نوێنەرایەتیكردن لە پارلمان و حوكمەتدا. بە لەبەرچاوترنی زوو سەرھەلدانی پرۆسە یەدموكراسیكردن لە نەرۆژ كەمێك جێی سەرسوورمانە كە پارتی سۆسیالدموكراتی نەرۆژی درەنگتر لە پارتی سۆسیالدموكراتی سویدی لەو لەمپەرەنەرزگاری دەبێت. ئەو كارە تا ساڵی ۱۹۲۸ - ی خایاند تاوەكوو ئاربایدەرپارتیەت [پارتی كرێكاران/ پارتی سۆسیالدموكراتی نەرۆژی] توانی لە دەستەلاتی حوكمەتدا جێی خۆی بگرێت. ھەرۆھكوو تۆزێکی دیکە دەبیین لە سەرەتای سالانی ۱۹۰۰ كاندا لە نەرۆژ ھەندێك فاكترە سیاسی ھەبوون كە ئاربایدەرپارتیان لە كەنارخست و رادیکالیان^۲ كرد و بەو شیوەیە گەشە كەمڵبوونیان لە ناو سیستەمی سیاسییەكەدا داخست. بەلام با جارێ لە ھیزی سیاسی سۆسیالدموكراتی، وانا لە رێژە دەنگوەرگرتنی، لەو سێ ولاتەدا پرووانین (دیاگرامی II:I).

زوو دەستبەكاربوونی سۆسیالدموكراتی دانمارکی و زۆركردنی دەنگھێنان لە رەوتێکی یەكساندا زوو بەرچاو دەكەوێت. دوو پارتەكە تر لە سەرەتای سەدە ی نوێدا دەگەنە ئاستی لەسەددا پێنج (۰.۵٪)، واتە دوو دەپە پاش پارتی سۆسیالدموكراتی دانمارك، بەلام پاشان زۆر لەو خێراتر دەچنە پێش. كە (ساپ SAP^۳، پارتی كرێكارانی سوید [كە بە سۆسیالدموكراتەرن، وانا سۆسیالدموكراتەكان، ناسراوە]) یۆ یەكەم جار ھەتا لە ساڵی ۱۹۰۲ دا دەردەكەوێت لەبەرئەوێە كە لە یەكەم ھەلیاردندا لەگەل لیبرالەكاندا بەشداری ھەلیاردنەكە ی كرد، لەبەرئەوێەش جیاكردنەوێە رێژە وەرگرتنی دەنگ لەم كاتەدا زەحمەتە.

دیاگرامی (II:I) رێژە سۆسیالدموكراتی لە وەرگرتنی دەنگ لە ھەلیاردنەكانی پارلمان سالانی ۱۸۸۴ - ۱۹۱۸.



^۲ وشە ی "رادیکال" لێرەدا لە پرووانگە ی پروابوون بە رێژە یی (رێلاتیڤیزم) نرخگەلی سیاسیەو مانایەکی نینگەتتیڤی ھەبە نەك پۆزەتیڤ. لێرەدا بە مانای زۆرتر سوورکردنی سۆسیالدموكراتی دت بەرەو پرووی چەپێکی سوننەتی كە دیارە نینگەتیڤە. بەلام لە شوێنی دیکەدا دەشیت وشە ی "رادیکال" بارگە یەکی سیاسی تەواو پۆزەتیڤی ھەبێت.

^۳ (ساپSAP، Sveriges socialdemokratiska arbetarparti، پارتی كرێکاری سۆسیالدموكراتی سوید، كە بە سۆسیالدموكراتەرن، وانا سۆسیالدموكراتەكان، ناسراوە)

سالی ۱۹۱۴ دوو جار ههلبژاردنی نهومی دووی پارلمان له سوئد کرا - ههلبژاردنیکی زنده له بهاردا له پیوهندی لهگهه قهپرانی بۆریگۆرد (بۆریگۆردس کریسن Borggårdskrisen) و یهکیکی ناسایی له پاییزدا - و له ههلبژاردنهکهی پاییزدا ساپ (ساپ SAP)، پارتی کریکارانی سوئد، سۆسیالدموکراتهکان) ریژهی ههردوو پارتی دهستهخوشکی تیپهپرانده به وهگرنتی دهنگ (۳،۳۶٪). هاتنهخوارهوه بو ۳۱،۱٪ له ههلبژاردنی سالی ۱۹۱۷ دا له بهرتهوه بوو که ساپ نهو ساله زهرههه لیکهوت؛ پارتیکی نوپی چهپی سۆسیالیستی توانی ۸،۱٪ دهنگهکان بهریت. بهو شیوهیه سۆسیالدموکراتیی سوئد له کۆتایی جهنگهکهدا، ههروهکوو سۆسیالدموکراتی دانمارکی و نهروپی، ئاوا لهسهر ههمان ئاستی دهنگهپیمان مایهوه که نێزکهی ۳۰٪ بوو.

هۆی سهههکی نهو جیاوازیانه له هیزی سیاسیدا که لێرهدا پاسیان کرا بێگومان له بهر هۆی پرۆسهی بهشارنشینکردن و بهدیموکراسیکردنه که لهو سێ ولاتانهدا رهوتی جیاوازیان ههبوو. پرۆسهی بهپیشهسازیکردن له دانمارک که ههم زوو دهستی پیکرد و کاوهخۆش بوو نێزیکهه به تهواوی له دهنگهپیمانانی سۆسیالدموکراتیدا که زوو و به رهوتی یهکسان دهیهپینا رهنگی داوهتهوه. پرۆسهی درهنگههاتوو و بهلام خێرارهوتی نوپکردنهوهی ئابووری له نهروپ و به تایبهتی له سوئد بهرانبه رهوتی درهنگههیشتوو و بهلام خێرارهوتی سۆسیالدموکراتیه له هینانی دهنگ لهم دوو ولاتهدا. بو ههبوونی هیزی ئهم پارتیانه له سهردهمی دوایدا بێگومان ههه ئهم پیوهندیه گشتیانه به باری ئابووریهوه له سهردهمی بناخهداناندا نیین که بایهخیان ههپیت. بهلکو خودی گهشه ناوخی پارتیهکان، پیوهندی ئهوان به بزوتنهوهی سهندیکیایهوه و وابهستهیی ئهوان به بارودۆخی سیاسی دهووبهریانهوه ههروهها فاکتهری گرینگن.

رێبوار رهشید

له سوئدییهوه کردوویه به کوردی

۲۰۰۷/۹/۴